

MELIKA SALIHBEG BOSNAWI

. . . KOSA BJEŠE NASPRAM MAČA!

"Paštrovići - kraj u zaleđu Petrovca na Moru (Crna Gora), jugoistočno od Bečića i sjeverozapadno od Bara...", i ovdje naše citiranje povijesti prestaje. Previše ih je! H/I/Storijaa! Svaka je u stanju ponovno ratovati poslije toliko stoljeća za isključivo pravo na istinu.

Ja vjerujem samo PJESMI. (I možda malo piscu Stjepanu Mitrovu Ljubiši, paštrovcāninu, koji se, kažu, zalagao za ravnopravnost vjera i jezika u Boki). Mene nije briga šta govore srpska, i hrvatska, i albanska, i turska, i mletačka, i austrijska, i čija sve ne povijest. (Moje čulo za istinu bi me odvelo možda egipatsko-fatimidskoj, da je prethodne nisu još davno poslale u nepostojanje. Možda baš zato što ponajviše ima da kaže u ovom povodu!).

Nek na smrt ratuju nacionalni povjesničari! Oni ionako više mute mora i oceane koji se steru izmedju ljudi-kontinenata, nego što po njima zajednički plove da ih - planetarno - objedinjuju.

Ja vjerujem u ovom povodu samo pjesmi "Primorkinja konja jaše" koja kaže: "Kosa bješe naspram mača / To će biti ljubav moja." Ona je vjenčala (muslimanskog) H/Alil-bega i (kaurkinju) Paštrovcānku. Meni dosta za povijest, a histerijamaa historija neka se bave suvremeni (demokratski) vikinzi!

Ja, pisac, rekoh, više vjerujem riječima jedne pjesme koja sama sobom kazuje, nego svim znanstvenim knjigama, i svim političkim i quasi-akademske pamfletima zajedno! Zašto? Jer se po morima i oceanima izmedju zemalja i kontinenata utapaju ljudi i djeca; i muslimanska, i kaurka! A ljubav medju ljudima bombardira izborima, NATO i drugim koalicijama, podmuklim propagandama..., i beslovesnim lažima UJEDINJENIH NACIJA. Koji se narodi, sve do jednog, kunu u nevinost.

P.S. Ne znam ko je sve ne prisvaja, ali ona kod sviju jednako kazuje:

PRIMORKINJA KONJA JAŠE

Primorkinja konja jaše
Srebrnom se ćordom paše
Nad bunar se nadziraše
Sama sobom govoraše

Il da li sam višaj Bože
Još da su mi oči crne
Oči crne kosa plava
Tri bi grada premamila
I u gradu Alil-bega
Alil-bega al mu brata
Il njegova bratučeda

Ota čule Begu sluge
Pa su Begu kazivale
Beg slugama naređuje
Uхватите Primorkinju
Mjerite joj mačem kosu

Ako j' kosa duža od mača
Bit će ljuba/v moga brata
Ako j' kosa kraća od mača
To je moga bratučeda
Ako j' kosa naspram mača
To će biti ljuba/v moja

Uхватише Primorkinju
Mjeriше joj mačem kosu
Kosa bješe naspram mača
To će biti ljuba/v moja